联合国  $S_{
m /PRST/2005/15}$ 



## 安全理事会

Distr.: General 12 April 2005 Chinese

Original: French

## 安全理事会主席的声明

安全理事会主席在 2005 年 4 月 12 日安全理事会第 5162 次会议上,就安理会审议的题为"刚果民主共和国局势"的项目,代表安理会发表声明如下:

"安全理事会欢迎 2005 年 3 月 31 日解放卢旺达民主力量(卢民主力量) 在罗马发表的声明。卢民主力量在声明中谴责 1994 年的灭绝种族行为,并 承诺放弃使用武力,停止针对卢旺达的一切进攻行动。安理会认为,这项令 人鼓舞的声明是朝着刚果民主共和国恢复和平、卢旺达民族和解及两国关系 全面正常化迈进的一个重要机会。安理会赞扬圣艾智德团体所起的独立调解 人作用。

"安全理事会要求卢民主力量立即向联合国组织刚果民主共和国特派团(联刚特派团)交出所有武器,参加为使他们尽早自愿地和平返回卢旺达或重新安置而制定的方案,并协助设在阿鲁沙的卢旺达问题国际刑事法庭履行任务,尤其是逮捕仍然逍遥法外的被起诉者并将其移交法庭拘押,以此将他们的积极表态转化为行动,表明他们对和平的承诺。

- "安全理事会鼓励刚果民主共和国境内所有其他尚未这样做的武装团体也宣布放弃使用武力,并毫不拖延地参加解除武装、复员和重返社会方案。
- "安全理事会敦促刚果民主共和国政府和卢旺达政府齐心协力,与联刚特派团密切合作,利用给予它们的机会,促进整个非洲大湖区的和平与稳定。
- "安全理事会欢迎卢旺达政府承诺接收前战斗人员,敦促卢旺达政府根据适用的国际法准则,并在尊重人的权利和自由的情况下,保证将被遣返的卢民主力量成员及其家属回返家园和重返社会。
- "安全理事会回顾必须制订一项有效的重返社会方案,以便在国际社会的适当支持下迅速付诸执行。"